

UNAS AM

PROBLEM

TEXTO

AARON REYNOLDS

ILUSTRACIONES

PETER BROWN

ALGEBRAS

MÁTICAS



Picarona

A todos los bibliotecarios maléficó
A. R.

A todos los lectores maléficó que hay ahí fuera
P. B.

Puedes consultar nuestro catálogo en www.picarona.net

LOS RELATOS DE TERROR DEL CONEJITO JASPER: UNAS AMÍGDALAS PROBLEMÁTICAS - VOL. 1

Texto: *Aaron Reynolds*

Ilustraciones: *Peter Brown*

1.ª edición: junio de 2026

Título original: *Jasper Rabbit's Creepy Tales!: Troubling Tonsils!*

Traducción: *David George*

Maquetación: *El Taller del Llibre, S. L.*

Corrección: *Sara Moreno*

© 2025, Aaron Reynolds, por el texto.

© 2025, Peter Brown, por las ilustraciones.

Publicado por acuerdo con Simon & Schuster Books For Young Readers,

sello editorial de Simon & Schuster Children's Publishing Division.

(Reservados todos los derechos)

© 2026, Ediciones Obelisco, S. L.

www.edicionesobelisco.com

(Reservados los derechos para la lengua española)

Edita: Picarona, sello infantil de Ediciones Obelisco, S. L.

Collita, 23-25. Pol. Ind. Molí de la Bastida

08191 Rubí - Barcelona - España

Tel. 93 309 85 25

E-mail: picarona@picarona.net

ISBN: 978-84-9145-949-1

DL B 10888-2026

Impreso en Gràfiques Martí Berrio, S.L.

Avda. Castell de Barberà, 15, Nau 12-13

08210 - Barberà del Vallès - Barcelona

Printed in Spain

Reservados todos los derechos. Ninguna parte de esta publicación, incluido el diseño de la cubierta, puede ser reproducida, almacenada, transmitida o utilizada en manera alguna por ningún medio, ya sea electrónico, químico, mecánico, óptico, de grabación o electrográfico, sin el previo consentimiento por escrito del editor. Dirígete a CEDRO

(Centro Español de Derechos Reprográficos, www.cedro.org) si necesitas

fotocopiar o escanear algún fragmento de esta obra.

TE HAS ABIERTO CAMINO, a trompicones, hasta lo desconocido, lo inesperado. Has llegado, sin un mapa de carreteras, hasta la encrucijada en la que se encuentran lo extraño y lo absurdo, y no hay vuelta atrás.

Ten presente que en las siguientes páginas aparecen cosas terroríficas, y el terror tiene la propiedad de provocar cosas raras en los lectores. Podrías, por ejemplo, encontrarte con que te haces pipí encima sin saber si se debe al miedo o a la risa, o quizás simplemente a la confusión.

Si éste es el tipo de relato que estás buscando, del tipo que provoca que te hagas pipí encima por distintas razones, entonces te encuentras en el lugar adecuado. Siéntete con la completa libertad de pasar a la siguiente página, pero hazlo con cuidado.



AMÍGDALAS.

Sí, ciertamente es una palabra extraña, e incluso una cosa más extraña todavía –o más bien cosas, si queremos ser precisos–, ya que eso es exactamente lo que son.

Son un par de... cosas.

Son dos cosas pequeñas, rosadas y carnosas. Bolitas, bultitos. *Glándulas*, técnicamente

hablando. Son dos *glándulas* pequeñas, rosadas y carnosas alojadas cómodamente en la parte posterior de tu garganta. Probablemente estén ahí en este preciso momento...

Observando. Esperando.

Siempre me han parecido sospechosas, estas amígdalas. Después de todo, ¿qué es lo que tramán, espiando allá atrás, en la oscuridad? ¿Por qué permanecen entre las sombras?

Parecería que tienen una tarea. ¿Cuál es su trabajo?: combatir los microbios y las infecciones que deciden buscar entrada en nuestro cuerpo por la garganta.

Las amígdalas son guerreras, luchadoras, supervivientes.

Pero incluso los guerreros no están exentos de debilidad, ya que, a veces, estas raras amígdalas nuestras se vuelven rojas.

A veces dejan de hacer su trabajo.

Y en ocasiones parece que estos pequeños bultitos, estas bolitas pequeñas y carnosas, estas *glándulas* siempre presentes...

A veces simplemente actúan por su cuenta.



TE PRESENTO A CHARLIE

Marmota.

Es un roedor común y corriente, grande y peludo que lleva ropa y vive en una casa.

Y va al colegio: cosas normales y cotidianas de animales. El otoño está al caer y trae consigo

muchas alegrías a las marmotas jóvenes como Charlie.

Las hojas que crujen bajo los pies. Charcos en los que chapotear. Días frescos y ventosos. El inevitable «truco o trato» que acecha justo tras el horizonte.

Este otoño no supone ninguna excepción, salvo porque tiene escondido y reservado algo extra para Charlie Marmota. Charlie todavía no lo sabe, pero sus amígdalas... están infectadas. Es una infección que, médicamente hablando, es bastante fácil de solucionar, pero en esta fresca semana de octubre, las amígdalas de Charlie van a hacer algo más que infectar su garganta.

Van a infectar su vida.

Y van a engullirle y hacerle descender por el túnel profundo y oscuro de su propio...

RELATO DE TERROR